

OFFICE OF TOURISM

P.O. Box 101711
Pasadena, CA 91189-1711

Phone: 916.322.1266
Fax: 916.322.3402
tourism.ca.gov



PROGRAMME D'IMPOSITION SUR LE TOURISME

Ces questions fréquentes visent à décrire le lien entre tout établissement identifié comme relevant du secteur des voyages et du tourisme et le Programme d'Imposition sur le Tourisme.

QUELS SONT LES ÉTABLISSEMENTS SOUMIS AU PROGRAMME D'IMPOSITION SUR LE TOURISME ?

Les établissements identifiés comme relevant du secteur des voyages et du tourisme sont soumis au Programme d'Imposition sur le Tourisme. Les catégories d'activité du secteur des voyages et du tourisme, identifiées dans le cadre de la Loi sur le marketing touristique en Californie, Code de l'Administration 13995, sont les suivantes :

1. Hébergement
2. Restauration et commerces
3. Attractions et loisirs
4. Prestations de transport et voyage, autres que la location de voitures de tourisme
5. Location de voitures de tourisme

POURQUOI MON ÉTABLISSEMENT REÇOIT-IL UN FORMULAIRE D'IMPOSITION SUR LE TOURISME ?

Un établissement reçoit le Formulaire d'Imposition sur le Tourisme lorsqu'il a été identifié comme relevant de l'une des catégories d'activité des voyages et du tourisme. Chaque catégorie regroupe des activités multiples permettant de définir le type de l'établissement. La Liste des branches d'activité, mise à disposition sur californiatourism.ca.gov, répertorie de façon non-exhaustive les types d'activités pour chaque catégorie du secteur des voyages et du tourisme. Quelques exemples :

1. Hébergement
 - a. Hôtels, motels, auberges, gîtes, chambres d'hôtes, campings, aires de stationnement pour camping-cars, complexes touristiques
2. Restauration et commerces
 - a. Restaurants américains, fast-foods, chaînes de restaurants, lieux de restauration, bars, boîtes de nuit, marchands d'art, grands magasins, magasins de vêtements pour hommes/femmes/enfants, magasins à prix unique, boutiques de cadeaux
3. Attractions et loisirs
 - a. Parcs d'attraction, sociétés organisant des festivals, bateaux de pêche, sociétés historiques, musées, location d'équipements sportifs, attractions touristiques
4. Prestations de transport et voyage, autres que la location de voitures de tourisme
 - a. Location de voitures avec chauffeur, organisateurs d'excursions en bateau, location de limousine, sorties en rafting, taxis, tour-opérateurs, agences de voyage
5. Location de voitures de tourisme

QUELLES RECETTES SONT IMPOSABLES ?

Les recettes totales doivent être déclarées sur le Formulaire d'Imposition sur le Tourisme. Toute portion des recettes déclarées au titre des recettes tirées des voyages et du tourisme sont imposables. Ceci comprend les recettes générées par les voyages d'affaires et de tourisme, les déplacements gouvernementaux, et les contrats professionnels. Selon la définition de la Loi sur le marketing touristique en Californie, Code des règlements de Californie, chapitre 7.65, les recettes provenant des voyages et du tourisme sont :

« (ee) les « Recettes des voyages et du tourisme » désignent les recettes brutes en Californie provenant des dépenses engagées par les individus à destination de, et/ou en Californie, sous réserve qu'ils(1) s'éloignent de 80 kilomètres au minimum de leur domicile, pour des raisons autres que les trajets professionnels ou scolaires ; ou (2) qu'ils passent une nuit sur place dans le cadre d'un voyage, nonobstant la distance parcourue ou le motif du voyage. « Domicile », tel que prévu par cette définition, désigne le dernier endroit où un individu a séjourné plus de 31 jours consécutifs

Ceci signifie que les recettes générées par un séjour d'une nuit sur place ou par un client se trouvant à 80 kilomètres ou plus de son lieu de résidence constituent des recettes tirées des voyages et du tourisme et qu'elles sont par conséquent soumises à la taxe touristique.

QUE SONT LES RECETTES D'HÉBERGEMENT ?

Les recettes d'hébergement sont perçues comme des recettes générées à l'occasion d'une nuit sur place et comprennent mais sans s'y limiter l'utilisation du service en chambre, du parking, de la blanchisserie, ou de l'internet.

LES RECETTES PROVENANT D'HÉBERGEMENTS ET DE RESTAURANTS APPARTENANT À UN PROPRIÉTAIRE UNIQUE PEUVENT-ELLES ÊTRE DÉCLARÉES SÉPARÉMENT ?

Oui, si vous exercez plusieurs activités sur un seul site, les recettes peuvent être réparties par catégories, sous réserve que tous les établissements portent le même numéro fédéral d'identifiant de société (FEIN). Pour le taux d'imposition sur le tourisme applicable à l'hébergement, le coefficient multiplicateur est 0,00195. Pour le taux d'imposition sur le tourisme applicable à la restauration et aux commerces, aux attractions et loisirs, et aux prestations de transport et voyage, le coefficient multiplicateur est 0,000975. Il est possible d'identifier quelle catégorie d'activité génère quel montant par rapport aux recettes totales sur le Formulaire d'Imposition sur le Tourisme, sur papier ou sur tourism.ca.gov.

COMMENT DÉTERMINER MON POURCENTAGE LIÉ AU TOURISME ?

Le pourcentage lié au tourisme doit refléter le montant des recettes telles que définies dans le cadre des voyages et du tourisme.

Toutes les recettes provenant de l'hébergement d'un voyageur passant une nuit à plus de 80 kilomètres de son domicile sont imposables. Les recettes générées par les visiteurs séjournant 31 nuits consécutives ou plus ne sont pas soumises à l'impôt.

Les recettes générées par tout individu ou groupe de personnes voyageant à 80 kilomètres ou plus de votre site d'activité sont considérées comme des recettes tirées des voyages et du tourisme pour un établissement qui relève des catégories d'activité attractions et loisirs, prestations de transport et voyage, ou restauration et commerces. Le site d'activité et sa proximité aux principaux axes routiers non payants, aux attractions, aux centres commerciaux/magasins d'usine, aux gîtes, ou aux sites de destination doivent être pris en compte lorsque vous déterminez le pourcentage des recettes générées par les voyages et le tourisme. De plus, les données liées aux cartes de crédit professionnelle, les études de marché, les sondages ou analyses des consommateurs peuvent fournir des informations qui permettront de déterminer le pourcentage lié au tourisme.

SI MON ÉTABLISSEMENT EST UN ORGANISME À BUT NON LUCRATIF OU S'IL REÇOIT DES DONS, EST-IL IMPOSABLE ?

Oui, tous les établissements identifiés comme relevant du secteur des voyages et du tourisme, qu'ils soient ou non à but non lucratif, ont l'obligation de remplir un Formulaire d'Imposition sur le Tourisme. Les dons sont considérés comme faisant partie des recettes brutes et doivent être déclarés. Seules les recettes provenant de dons entrant dans le cadre de la définition des recettes liées aux voyages et au tourisme sont soumises à imposition.

PUIS-JE RÉPERCUTER TOUT OU PARTIE DE L'IMPOSITION SUR LE CONSOMMATEUR ?

Oui, la Loi sur le marketing touristique en Californie permet de répercuter tout ou partie des taxes touristiques sur les consommateurs. Le choix de répercuter l'impôt relève d'une décision individuelle de l'établissement. Le moyen utilisé pour collecter la taxe touristique et le choix d'en faire part ou non au client est propre à chaque professionnel. Toute taxe collectée auprès du consommateur doit être remise à l'Office du Tourisme, même si la somme recueillie est supérieure à la taxe due.

OÙ TROUVER DES INFORMATIONS COMPLÉMENTAIRES CONCERNANT LA LOI SUR LE MARKETING TOURISTIQUE POUR LA CALIFORNIE ?

Pour accéder à des documents complémentaires concernant la législation et la mise en œuvre de la Loi sur le marketing touristique en Californie et sur le Programme d'Imposition sur le Tourisme, veuillez consulter l'article 13995 du Code de l'Administration et suivants, ainsi que le chapitre 7.65 du Code des règlements de Californie ou rendez-vous sur californiatourism.ca.gov.

Pour en savoir plus sur l'aide apportée par le Programme d'Imposition sur le Tourisme à la Commission des Voyages et du Tourisme de Californie dans la bonne mise en œuvre des activités telles que celles de Visit California, ainsi que sur sa mission

de développement et de soutien de programmes marketing visant à faire la promotion de l'État de Californie en tant que destination touristique de premier choix, veuillez consulter industry.visitcalifornia.com

Si vous avez besoin d'aide pour remplir votre Déclaration d'Impôts sur le Tourisme, veuillez contacter directement le Programme d'Imposition sur le Tourisme au 916-322-1266 ou sur assessment@tourism.ca.gov.